

Alegerile pentru Consiliul de Integrare al municipiului Euskirchen din 13 septembrie 2020

Articolul 27 din Legea privind administrația locală al landului Renania de Nord-Westfalia (GO NRW) reglementează participarea politică a persoanelor cu istoric de imigrare în consiliile locale. Potrivit acestui articol, coroborat cu statutul municipiului Euskirchen, Consiliul de Integrare al municipiului Euskirchen este format din 15 membri, dintre care 10 sunt aleși direct, în conformitate cu art. 27 alin. 2 din GO NRW. Ceilalți membri sunt numiți dintre membrii Consiliului municipal. Astfel, Consiliul de Integrare reprezintă interesul persoanelor cu istoric de imigrare, cu domiciliul în Euskirchen în Consiliu și reprezentanța municipală. Pe lângă aceasta, Consiliul de Integrare se poate ocupa de toate problemele urbane, poate oferi sugestii și poate contribui la Consiliul municipal Euskirchen.

Pentru activitatea lor voluntară, membrii Consiliului de integrare au dreptul la o îndemnizație de prezență și o compensare a pierderilor de venituri. În calitate de membru în Consiliul de Integrare, aveți dreptul să fiți scutit de angajatorul dumneavoastră, în măsura necesară pentru îndeplinirea mandatului.

Cine poate vota?

Dreptul de vot (drept de vot activ) are fiecare persoană care

1. nu este de origine germană în sensul art. 116 alin. 1 din Legea fundamentală,
2. este cetățean străin,
3. a dobândit cetățenia germană prin naturalizare sau
4. a dobândit cetățenia germană conform art. 4 alin. 3 din Legea privind cetățenia, în versiunea revizuită, publicată în Jurnalul Oficial federal Partea a III-a, secțiunea 102-1, modificată ultima dată prin art. 1 din Legea din 28 august 2013 (Jurnalul Oficial federal I p. 3458).

În ziua alegerilor, toate persoanele cu drept de vot trebuie

- să îndeplinească cel puțin vârsta de 16 ani
- să se afle în situație de ședere legală pe teritoriul federal de cel puțin un an și
- să aibă reședința principală în municipiul Euskirchen de cel puțin cu șaisprezece zile premergătoare alegerilor.

Municipiul Euskirchen va întocmi o listă electorală și va trimite o notificare persoanelor cu drept de vot. Persoanele cu drept de vot, care nu figurează pe listele electorale pot fi înscrise până în a douăsprezecea zi premergătoare alegerilor (01.09.2020). Aceștia vor trebui să prezinte dovada dreptului de vot.

Nu pot vota cetățenii străini

1. în cazul cărora nu se aplică art. 1 alin. 2 numerele 2 sau 3 din Legea privind șederea, în versiunea publicată la 25 februarie 2008 (Jurnalul Oficial federal I, p. 162), astfel cum a fost modificată ultima oară prin art. 1 din Legea din 12 iulie 2018 (Jurnalul Oficial federal I, p. 1147) sau
2. care sunt solicitanți de azil.

Toate persoanele cu drept de vot vor primi în perioada 3 august 2020 - 23 august 2020 o notificare electorală.

Cine are dreptul de fi ales?

Pot fi alese (au drept de vot pasiv) toate persoanele cu drept de vot, precum și cetățenii care până în ziua alegerilor

- au îndeplinit cel puțin vârsta de 18 ani și
- au reședința principală în municipiul Euskirchen de cel puțin trei luni.

Nu pot fi alese persoane care, în ziua alegerilor, din cauza unei decizii judecătorești, nu au dreptul de a fi alese sau capacitatea de a ocupa o funcție publică în Republica Federală Germania.

Procedura electorală

Membrii Consiliului de Integrare sunt aleși prin vot universal, direct, liber, egal și secret, pe durata mandatului Consiliului municipal Euskirchen (5 ani).

Procedura electorală se desfășoară fie prin vot pe listă, fie prin alegerea candidaților individuali. Poate fi întocmită o listă de supleanți.

La procedura de nominalizare pentru alegerea directă a membrilor Consiliului de Integrare se aplică secțiunea 10 din Regulamentul electoral al municipiului Euskirchen. Nominalizările se fac de către grupuri de alegători sau cetățeni (nominalizări pe liste) sau de către alegători individuali și de către cetățeni (solicitanți individuali) **până la 16.07.2020, ora 18.00 (termenul final)**, la responsabilul electoral al municipiului Euskirchen, Kölner Str. 75, 53879 Euskirchen, camera 112 sau 114. Pentru nominalizările pe liste sau candidați individuali pot fi numiți supleanți, care în această calitate vor fi nominalizați și pentru alegerile Consiliului de Integrare. Pe listele electorale ale candidaților individuali poate fi numit un supleant, care va reprezenta candidatul în cazul în care acesta va fi ales sau îl va înlocui în cazul unei eventuale demisionări.

Pentru procedura de nominalizare, se completează obligatoriu formularul oficial, disponibil la Biroul Electoral. Pentru depunerea formularului de nominalizare se va stabili în prealabil un termen la Biroul Electoral prin telefon la numerele de telefon de mai jos. Pentru remedierea în timp util a eventualelor deficiențe care afectează valabilitatea nominalizării, se recomandă înaintarea propunerilor electorale cu mult înainte de expirarea acestui termen.

Votul prin corespondență

Votul la alegerile pentru Consiliul de Integrare poate fi exprimat și prin corespondență. Pe lângă datele privind locul și timpul desfășurării alegerilor, notificarea electorală cuprinde, de asemenea, informații cu privire la desfășurarea votului prin corespondență. Buletinele de vot prin corespondență pot fi solicitate prin comunicare orală sau scrisă, electronic sau personal, în perioada 03.08.2020 - 11.09.2020, ora 18.00 la primărie, Kölner Str. 75, camera 101 (Biroul Electoral).

Informații suplimentare

Informații suplimentare pot fi obținute la primăria Euskirchen, Biroul Electoral, Kölner Str. 75, 53879 Euskirchen, camera 112 sau 114, dna Eschweiler, dna Michels sau dl Hansen, telefon 02251/14-328, 02251/14-299 sau 02251/14-404, respectiv la adresa de e-mail: wahlen@euskirchen.de precum și accesând: <https://www.euskirchen.de/rathaus/wahlen/integrationswahlen-2020> sau <https://integrationsratswahlen.nrw>

Alegerile pentru Consiliul de Integrare nu sunt alegeri de naționalități, Consiliul de Integrare trebuie să reflecte o selecție reprezentativă a persoanelor cu istoric de imigrare.

Regulamentul electoral al municipiului Euskirchen privind alegerea directă a membrilor Consiliului de Integrare poate fi consultat aici:

<https://www.euskirchen.de/rathaus/satzungenortsrecht/> (Nr. 50/9)

Responsabil electoral
Dr. Uwe Friedl
Primar